

## Altres edictes i anuncis oficials

### Forces Elèctriques d'Andorra

#### Edicte

FORCES ELÈCTRIQUES D'ANDORRA (FEDA) fa pública la convocatòria de *concurs internacional*, en modalitat ordinària i procediment obert, a la licitació del contracte de subministrament de: **CABLE DE COURE DE BAIXA TENSIO.**

Per a participar al concurs, els contractistes han de posseir la classificació administrativa següent o equivalent: Grup F: Electrodomèstics i equipaments elèctrics i electrònics – Subgrup F2: Equipaments elèctrics i electrònics - Categoria: A

Les empreses interessades poden retirar la documentació reguladora del concurs a la primera planta de l'edifici de serveis de FEDA, avinguda de la Barta, s/n, Encamp o bé connectant la pàgina web de FEDA: [www.feda.ad](http://www.feda.ad).

Les ofertes s'han de presentar en un sobre tancat, al despatx d'atenció al públic de FEDA, al primer pis de l'edifici de serveis, abans de les 16h00 del dia 17 de maig del 2010.

L'obertura dels sobres s'efectuarà el 18 de maig del 2010 a les 09h00 a l'edifici de serveis.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Encamp, 23 de març del 2010

Pere LÓPEZ AGRÀS  
PRESIDENT DEL CONSELL D'ADMINISTRACIÓ

### Servei de Telecomunicacions d'Andorra

#### Edicte

Objecte: Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (Andorra Telecom), del 18 de març del 2010, es procedirà, mitjançant *concurs internacional*, en modalitat ordinària, a l'adjudicació del contracte d'adquisició de cable de coure.

Les empreses interessades a participar al concurs poden retirar els plecs de bases, a l'àrea de Compres d'Andorra Telecom, c/ Mossèn Lluís Pujol, 8-14, primera planta, de Santa Coloma, o bé sol·licitar-lo en format electrònic mitjançant correu a l'adreça [compres@andorra-telecom.ad](mailto:compres@andorra-telecom.ad).

Les ofertes s'han de presentar en sobre tancat i lacrat a l'àrea de Compres d'Andorra Telecom, c/ Mossèn Lluís Pujol, 8-14, primera planta, de Santa Coloma, abans del dia 17 de maig del 2010, a les 10.15 hores.

L'obertura del sobre A (documentació), i sobre B (proposta econòmica) s'efectuarà a la planta baixa de l'edifici del Servei de Telecomunicacions d'Andorra de Santa Coloma a les dates i les hores següents:

Sobre A i B: 17 de maig del 2010 a les 10.30 hores

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 18 de març del 2010

Vicenç Alay Ferrer  
President del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra

#### Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, de data 18 de març del 2010, es fan públiques les *adjudicacions definitives* següents:

Referència: YP/11761

Designació: Externalització d'una part d'Assegurament del Servei. Lot 1

Forma d'adjudicació: Concurs

Àmbit geogràfic: Nacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: SOLUCIONS

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 22730 Treballs d'informàtica i administració

Termini d'execució: 6 Mesos

Import: 39.744,00 €

Preu cert del contracte: 39.744,00 €

Referència: YP/11762

Designació: Externalització d'una part d'Assegurament del Servei. Lot 2

Forma d'adjudicació: Concurs

Àmbit geogràfic: Nacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: TELESISTEMES

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 22730 Treballs d'informàtica i administració

Termini d'execució: 6 Mesos

Import: 18.720,00 €

Denominació partida pressupostària: 22790 Altres treballs

Termini d'execució: 6 Mesos

Import: 26.956,80 €

Preu cert del contracte: 45.676,80 €

Referència: YO/ 11613

Designació: Contracte de manteniment de llicències Software relatives a la Plataforma d'Accés Remot. Període: 15/02/2010 al 15/05/2011.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Renovació

Identitat adjudicatari: TELINDUS

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21060 Mant. equips informàtics

Termini d'execució: 15 Mesos

Import: 12.538,00 €  
 Preu cert del contracte: 12.538,00 €  
 Referència: YC/ 11707  
 Designació: Cost estimat dels drets per a l'Autorització de modalitats de comunicació pública, per l'any 2010.  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Internacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Renovació  
 Identitat adjudicatari: EGEDA  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 22950 Compra de continguts  
 Termini d'execució: 1 Any  
 Import: 95.805,00 €  
 Preu cert del contracte: 95.805,00 €  
 Referència: YD/ 11717  
 Designació: Forfait anual 2010 espots televisius.  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Nacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Inicial  
 Identitat adjudicatari: R.T.V.A (R.N.A) - RADIO TV D'ANDORRA  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària : 22670 Fires i Publicitat  
 Termini d'execució: 9 Mesos  
 Import: 19.253,52 €  
 Preu cert del contracte: 19.253,52 €  
 Referència: YR/ 11725  
 Designació: Adquisició de 2.376 Receptors de TVIP (STBs)  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Internacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Inicial  
 Identitat adjudicatari: SAGEM S.A  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 60330 Aparells instal·lats  
 Termini d'execució: 1 Mes  
 Import: 254.232,00 €  
 Preu cert del contracte: 254.232,00 €  
 Referència: YP/ 11727  
 Designació: Ampliació del contracte de PIME per tal de cobrir les tasques de desplegament vertical dins de l'adjudicació del concurs de desplegament vertical.  
 Forma d'adjudicació: Concurs  
 Àmbit geogràfic: Nacional

Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Ampliació  
 Identitat adjudicatari: PIME  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 60310 Xarxa nacional  
 Termini d'execució: 6 Mesos  
 Import: 150.000,00 €  
 Preu cert del contracte: 150.000,00 €  
 Referència: YP/ 11729  
 Designació: Ampliació del contracte de preus unitaris per treballs d'estesa i empalmament de cables  
 Forma d'adjudicació: Concurs  
 Àmbit geogràfic: Nacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Ampliació  
 Identitat adjudicatari: PIME  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 60310 Xarxa nacional  
 Termini d'execució: 4 Mesos  
 Import: 100.000,00 €  
 Preu cert del contracte: 100.000,00 €  
 Referència: YR/ 11735  
 Designació: Adquisició de llicències per un dels components de la infraestructura de TV IP.  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Internacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Inicial  
 Identitat adjudicatari: SOFRECOM  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 60340 Equipaments centrals  
 Termini d'execució: 1 Mes  
 Import: 63.800,00 €  
 Preu cert del contracte: 63.800,00 €  
 Referència: YP/ 11736  
 Designació: Ampliació del contracte d'ELÈCTRICA LOAN, SL per tal de cobrir les tasques de desplegament vertical dins de l'adjudicació del concurs de desplegament vertical.  
 Forma d'adjudicació: Concurs  
 Àmbit geogràfic: Nacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Ampliació  
 Identitat adjudicatari: ELÈCTRICA LOAN, SL  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 60310 Xarxa nacional  
 Termini d'execució: 6 Mesos  
 Import: 200.000,00 €

Preu cert del contracte: 200.000,00 €  
 Referència: YP/ 11738  
 Designació: Ampliació dels serveis d'ajuda per l'explotació de la xarxa  
 Forma d'adjudicació: Concurs  
 Àmbit geogràfic: Nacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Ampliació  
 Identitat adjudicatari: ELECTRICITAT GENERAL CALDES  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 22730 Treballs d'informàtica i administració  
 Termini d'execució: 6 Mesos  
 Import: 100.000,00 €  
 Preu cert del contracte: 100.000,00 €  
 Referència: YO/ 11749  
 Designació: Contracte de manteniment del programa de simulació de cobertura ICS telecom per l'any 2010. Període: 21/02/2010 al 20/02/2011.  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Internacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Renovació  
 Identitat adjudicatari: ATDI (ADVANCED TOPOGRAPHIC DEVELOPM)  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques  
 Termini d'execució: 1 Any  
 Import: 7.000,00 €  
 Preu cert del contracte: 7.000,00 €  
 Referència: YO/ 11752  
 Designació: Contracte de manteniment de la xarxa radio GSM/UMTS per l'any 2010. Període: 01/01/2010 al 31/12/2010.  
 Forma d'adjudicació: Adjudicació directa  
 Àmbit geogràfic: Internacional  
 Modalitat de contractació: Ordinària  
 Tipus de contracte: Renovació  
 Identitat adjudicatari: TELCEL - MOTOROLA ESPAÑA  
 Localització: Principat d'Andorra  
 Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques  
 Termini d'execució: 1 Any  
 Import: 399.576,00 €  
 Preu cert del contracte: 399.576,00 €  
 Referència: YO/ 11754  
 Designació: Contracte de manteniment de Rohde-Schwartz per als transmissors

sors de TDT per l'any 2010. Període: 01/01/2010 al 31/12/2010.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: ROHDE & SCHWARZ - MRD

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: 1 Any

Import: 42.750,00 €

Preu cert del contracte: 42.750,00 €

Referència: YO/ 11755

Designació: Contracte de manteniment dels equips Capçalera TDT per l'any 2010. Període: 01/01/2010 al 31/12/2010.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Renovació

Identitat adjudicatari: LANDATA INGENIERIA, S.A - GRUPO AMPER

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: 12 Mesos

Import: 61.806,00 €

Preu cert del contracte: 61.806,00 €

Referència: YO/ 11756

Designació: Renovació i nous contractes de manteniment amb l'empresa TELINDUS.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Renovació

Identitat adjudicatari: TELINDUS

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: Renovació Llicència SDX: 1 Any

Termini d'execució: Manteniment plataforma Bras Juniper: 20 mesos

Termini d'execució: Manteniment plataforma TMA: 1Any

Termini d'execució: Manteniment equips Infoblox: 8 mesos

Termini d'execució: Manteniment FTTH: 1 Any

Termini d'execució: Manteniment equips Juniper: 15 mesos

Termini d'execució: Manteniment Telindus Cisco: 3 mesos

Termini d'execució: Manteniment Telindus LDAP: 6 mesos

Termini d'execució: Manteniment Tippingpoint: 3 mesos

Termini d'execució: Manteniment Infoblox: 6 mesos

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: TELINDUS

Termini d'execució: Manteniment Tandberg: 1 Any

Termini d'execució: Manteniment SCE'S 10 G: 5 mesos

Termini d'execució: Manteniment equips Radware LBA: 1 Any

Import: 497.018,13 €

Preu cert del contracte: 497.018,13 €

Referència: YO/ 11758

Designació: Contracte de manteniment de Radioenllaços SIAE i el PMP (Punt Multi Punt) per l'any 2010, des de 01/01/2010 al 31/12/2010.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: SIAE MICROELETTRONICA ESPAÑA S.L.

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: 1 Any

Import: 13.500,00 €

Preu cert del contracte: 13.500,00 €

Referència: YP/ 11760

Designació: Ampliació del contracte de ABICOM per tal de cobrir les tasques de desplegament vertical dins de l'adjudicació del concurs de desplegament vertical.

Forma d'adjudicació: Concurs

Àmbit geogràfic: Nacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Ampliació

Identitat adjudicatari: ABICOM

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 60310 Xarxa nacional

Termini d'execució: 6 Mesos

Import: 50.000,00 €

Preu cert del contracte: 50.000,00 €

Referència: YO/ 11763

Designació: Contracte de manteniment del Software HandData On Air i MHP per la Televisió Digital, any 2010

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Renovació

Identitat adjudicatari: ACTIVA MULTIMEDIA DIGITAL

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: 1 Any

Import: 21.850,00 €

Preu cert del contracte: 21.850,00 €

Referència: YO/ 11765

Designació: Contracte de manteniment dels equips de la xarxa d'emergència TETRA.

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: ROHILL ENGINEERING BV

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 21030 Mant. instal·lacions tècniques

Termini d'execució: 12 Mesos

Import: 157.780,00 €

Preu cert del contracte: 157.780,00 €

Referència: YB/ 11766

Designació: Contribució a GSMA, GSMA Development Fund i Wireless Intelligence per l'any 2010

Forma d'adjudicació: Adjudicació directa

Àmbit geogràfic: Internacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Inicial

Identitat adjudicatari: G.S.M. Association

Localització: Principat d'Andorra

Denominació partida pressupostària: 49250 A organismes de telecomunicacions

Termini d'execució: 1 Any

Import: 10.850,00 €

Preu cert del contracte: 10.850,00 €

Referència: YP/ 11782

Designació: Ampliació del contracte de TELEVISAT per tal de cobrir les tasques de desplegament vertical dins de l'adjudicació del concurs de desplegament vertical.

Forma d'adjudicació: Concurs

Àmbit geogràfic: Nacional

Modalitat de contractació: Ordinària

Tipus de contracte: Ampliació  
Identitat adjudicatari: TELEVISAT  
Localització: Principat d'Andorra  
Denominació partida pressupostària:  
60310 Xarxa nacional  
Termini d'execució: 6 Mesos  
Import: 100.000,00 €  
Preu cert del contracte: 100.000,00 €

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Santa Coloma, 18 de març del 2010

*Vicenç Alay Ferrer*  
*President del Consell d'Administració del Servei*  
*de Telecomunicacions d'Andorra.*

---